



Tipo Norma	:Decreto 152
Fecha Publicación	:02-06-1980
Fecha Promulgación	:21-02-1980
Organismo	:MINISTERIO DE HACIENDA
Título	:FIJA TEXTO REFUNDIDO, COORDINADO Y SISTEMATIZADO DE LA LEY ORGANICA DE POLLA CHILENA DE BENEFICENCIA
Tipo Version	:Ultima Versión De : 04-05-2006
Inicio Vigencia	:04-05-2006
Id Norma	:10113
Ultima Modificación	:04-MAY-2006 Ley 20098
URL	:http://www.leychile.cl/N?i=10113&f=2006-05-04&p=

FIJA TEXTO REFUNDIDO, COORDINADO Y SISTEMATIZADO DE LA LEY ORGANICA DE POLLA CHILENA DE BENEFICENCIA
 Núm. 152.- Santiago, 21 de Febrero de 1980.-
 Vistos: La facultad que me confiere el D.L. 3.145, de 28 de Enero de 1980, dicto el presente

Decreto

El texto refundido, coordinado y y sistematizado del D.F.L. 120, de 1960, ley Orgánica de Polla Chilena de Beneficencia, será el siguiente:

TITULO I (ARTS. 1-2)

Del objeto de la Empresa

Artículo 1º.- La Polla Chilena de Beneficencia es una Empresa del Estado, que se relacionará con el Gobierno a través del Ministerio de Hacienda, dotada de personalidad jurídica y patrimonio propio para el efecto de realizar y administrar, un sistema de sorteos y organizar, administrar, operar y controlar un sistema de pronósticos y apuestas relacionado con competencias deportivas.

DFL 120/60,
 Art. 1º
 DL 913/75
 Art 1º
 transitorio
 NOTA 1

Los actos relativos a la administración del sistema de sorteos y los actos que ejecute en la organización, administración, operación y control del sistema de pronósticos y apuestas relacionado con competencias deportivas, serán fiscalizados por la Contraloría General de la República.

DL 1.298/75
 ART. 3º

NOTA: 1

El artículo 11 de la Ley 18.851, publicada en el "Diario Oficial" de 22 de noviembre de 1989, que "Transforma a la Empresa del Estado Polla Chilena de Beneficencia en sociedad anónima", derogó, a contar de la fecha en que quede legalmente constituida la sociedad anónima Polla Chilena de Beneficencia S.A., el artículo 1º; los artículos 3º al 9º, ambos incluidos; los artículos 17 al 20, ambos incluidos, del presente decreto con fuerza de ley.

Artículo 2º.- Corresponderá especialmente a Polla Chilena de Beneficencia:

a) Realizar 26 sorteos anuales de lotería, determinar sus fechas y monto de las emisiones, valor de los boletos, sistema de premios y, en general, las demás condiciones técnicas que sean necesarias, dentro de las normas generales que determinará el Ministerio de Hacienda, a propuesta del Gerente.

DFL. 120/60,
 Art 2º

b) La organización, administración, operación y control del sistema de pronósticos y apuestas

DL 2.413/78
 Art 1 N° 1



relacionado con competencias deportivas, conforme a las normas vigentes sobre la materia.

c) Distribuir las participaciones a los beneficiarios del sistema de sorteos, como asimismo, efectuar la liquidación de cada sorteo dentro de los 90 días siguientes a la fecha de realización de los mismos, todo conforme a lo dispuesto en el Título IV de este texto.

d) Distribuir las entradas brutas que produzca cada concurso del sistema de pronósticos y apuestas, como asimismo, efectuar la liquidación de cada concurso, conforme a lo dispuesto en el Título V.

TITULO II (ARTS. 3-5)

De la Administración

Artículo 3°.- La administración de Polla Chilena de Beneficencia estará a cargo de un Gerente, designado por el Presidente de la República.

Serán facultades y atribuciones del Gerente:

a) Representar judicial y extrajudicialmente a la Empresa.

b) Nombrar al personal de la Empresa. El nombramiento del personal superior de la Empresa, entendiéndose por tal a los Subgerentes y jefes de Departamentos, quedará sujeto a la aprobación del Ministerio de Hacienda.

c) Efectuar, en general, todos los actos de administración que estime convenientes para el buen manejo de la Empresa de acuerdo con la presente ley y el reglamento. Para tal efecto, podrá ejecutar los actos y celebrar los contratos necesarios, tanto con organismos públicos como con personas naturales o jurídicas de derecho privado. En ningún caso podrá delegar las funciones señaladas en el artículo 2° y las facultades y atribuciones a que se refieren las letras b) y d) de este artículo.

d) Someter cada año a la aprobación del Ministerio de Hacienda el presupuesto anual, las dotaciones del personal, las contrataciones a honorarios, el programa anual de horas extraordinarias y la dotación de vehículos. La aprobación se dará mediante resolución de dicho Ministerio.

DFL. 120/60
Art. 4°

VER NOTA 1

DL 2.413/78
Art 3° in 1°

LEY 18784
ART. UNICO

DL 2.413/78
Art 3° in 2°

Artículo 4°.- Polla Chilena de Beneficencia tendrá en el país las Agencias y Subagencias Oficiales que el Gerente de la Empresa estime necesarias para la conveniente venta de boletos al público.

Los Agentes y Subagentes Oficiales serán nombrados por el Ministro de Hacienda, a propuesta del Gerente. Las personas que desempeñen estas funciones deberán reunir las condiciones de idoneidad, ceñirse a las normas y otorgar las garantías que determine el Reglamento.

DFL. 120/60
Art. 6°
DL 913/75
Art 1° trans
VER NOTA 1

Artículo 5°.- La Gerencia de Polla Chilena de Beneficencia establecerá las agencias Oficiales que estime necesarias para la conveniente colocación en el público de las tarjetas de apuestas del sistema de pronósticos y apuestas, de acuerdo con la legislación vigente y cumpliendo con las exigencias que, al efecto, disponga el Reglamento.

DL 1.298/75
ART 4°
VER NOTA 1

TITULO III (ARTS. 6-9)

Del personal de la Empresa

CAPITULO I (ART. 6-6)

PLANTA

Artículo 6°.- La planta del personal de Empleados

VER NOTA 1



de la Polla Chilena de Beneficencia será la siguiente:

Denominación	Nº. Cargos	Grado E.U.	
PLANTA			DL 2.413/78
DIRECTIVA			Art 2º
Gerente.	1	3	
Subgerentes.	2	4	
Jefe Departamento A .	1	5	DS Hac.
Jefe Departamento B .	1	6	1.075/78
Jefe Departamento C .	3	7	
Jefes Sección A. . .	3	9	
Jefes Sección B. . .	5	10	
Jefes de Oficina I. .	6	11	
Jefes de Oficina II .	3	12	
Jefes de Oficina III.	2	13	

	27		
PLANTA PROFESIONAL			
Profesional Universitario I	1	5	
Profesional Universitario II	1	6	
Profesional Universitario III o Periodista	1	8	

	3		
PLANTA INSPECTORES			
Inspector I.	2	11	
Inspector II.	3	13	
Inspector III.	2	15	

	7		
PLANTA SECRETARIA			
Secretaria Ejecutiva .	1	16	
Secretaria I	2	19	
Secretaria II	6	20	
Secretaria III.	2	21	

	11		
PLANTA ADMINISTRATIVA			
Administrativo I . . .	13	19	
Administrativo II . .	24	20	
Administrativo III. .	15	22	
Administrativo IV . .	3	23	

	55		
PLANTA DE SERVICIOS GENERALES			
Chofer I.	1	21	
Chofer II	5	24	

	6		
Auxiliar I	4	25	
Auxiliar II	5	26	
Auxiliar III	5	26	
Auxiliar IV	6	27	
Auxiliar V	6	27	

	26		

Total de Cargos	135		

CAPITULO II (ART. 7-7)

Del personal

Artículo 7º.- El personal de la Polla Chilena de

DFL 120/60



Beneficencia se regirá por el Código del Trabajo y normas complementarias, salvo en lo que se refiere a incompatibilidades, jornada de trabajo y feriado, según Art 4°

Art 5°
DL 887/75

lo establecido en los artículos 17°, 21° y 28°, del decreto ley 249, de 1973; y en el decreto ley 773, de 1974.

VER NOTA 1

Estará sujeto al régimen de la Caja de Previsión de Empleados Particulares, con excepción del personal de servicio, que estará afecto a las disposiciones de la ley 10.383.

DFL 271/53
Art trans.

CAPITULO III (ARTS. 8-9)

De las remuneraciones

Artículo 8°.- Además de los sueldos bases correspondientes a sus empleos, los funcionarios de la Polla Chilena de Beneficencia tienen derecho a percibir las asignaciones adicionales a que se refieren el artículo 5° del decreto ley N° 249, de 1973; y los artículos 1° y 3° del decreto ley N° 479, de 1974; en las condiciones determinadas por estas normas, como asimismo, a todos los beneficios, asignaciones y bonificaciones y anticipos generales que se otorguen a los trabajadores del sector público.

DL 887/75.
Art 2°
VER NOTA 1

Artículo 9°.- Sin perjuicio de lo dispuesto en el artículo anterior, y en la medida en que al final del ejercicio financiero anual el balance presupuestario arroje un superávit que permita su financiamiento, el personal de la Empresa mantiene los beneficios a que aluden las resoluciones de la Empresa N° 5, de 1956; 3, de 1957, y 6, de 1960, en los términos establecidos por estas normas y sus modificaciones posteriores.

DL 887/75,
Art 3°
VER NOTA 1

Por concepto de las remuneraciones adicionales a que se refiere este artículo, sólo podrá percibirse como máximo una cantidad que no exceda a la que represente la diferencia entre el grado en que esté ubicado el funcionario y los cinco grados superiores a aquél en la Escala Unica. En todo caso, la remuneración total de ningún funcionario podrá ser mayor que la que corresponde al grado 1 A de dicha Escala.

TITULO IV (ARTS. 10-13)

Del Sistema de Sorteos

CAPITULO I (ARTS. 10-12)

De los Sorteos

Artículo 10.- Del valor total de los boletos de lotería que se emitan en cada sorteo, excluido el impuesto establecido en el artículo 2° de la ley N° 18.110, deberá destinarse un 60% para premios. Del valor de los boletos vendidos, excluido, asimismo, el referido impuesto, se destinará el 5% a constituir un fondo de beneficiarios, otro 5% irá a rentas generales de la Nación y el saldo restante a Polla Chilena de Beneficencia S.A.

LEY 19155,
Art 6°, a)

Los premios mayores que determine el reglamento tendrán una deducción del 2% de su valor, que se destinará a bonificar al Agente que venda dicho premio. En el caso que el vendedor fuere un Subagente, el referido porcentaje se repartirá entre éste y su Agente por iguales partes.

Artículo 11.- En el pago y liquidación de cada sorteo de lotería se observará el siguiente orden de prelación:

LEY 18196
ART 22°

- 1.- Pago de premios.
- 2.- Fondo de beneficiarios que se liquidará y



pagará en conformidad a las normas del artículo 13.

3.- Integro del 5% a rentas generales de la Nación.

4.- Saldo restante destinado a Polla Chilena de Beneficencia S.A.

LEY 19155
Art.6°,b)

Artículo 12.- Los premios se pagarán hasta 60 días después de la fecha en que se efectúe cada sorteo.

LEY 18196
ART 22°

Los valores provenientes de los premios en dinero obtenidos por los boletos no vendidos y los premios en dinero no cobrados dentro del plazo señalado en el

LEY 19155
Art.6°,c)

1.-

inciso anterior, corresponderán a Polla Chilena de Beneficencia S.A.

Cuando los premios a que alude el inciso anterior sean distintos al dinero, dichos premios pasarán a poder de Polla Chilena de Beneficencia S.A. para que los incluya en futuros sorteos y, en tal caso, el valor de ellos se considerará para los efectos del porcentaje que debe destinarse a premios en conformidad al artículo 10.

LEY 19155
Art.6°,c)
2.-

CAPITULO II (ART. 13-13)

De los Beneficiarios

Artículo 13°- Los fondos destinados a los beneficiarios se distribuirán entre ellos en la siguiente proporción:

DFL 120/60
Art 12°

1.- Fondo Nacional de Salud 3,0%

2.- Consejo de Defensa del Niño 6,0%

3.- Consejo Nacional de Protección a la

Ancianidad 12%

4.- Corporación de Ayuda al Niño

Limitado-COANIL 12%

5.- Cruz Roja de Chile 8%

6.- Cuerpo de Bomberos de Chile 20%

7.- Fundación de Beneficencia Aldea de Niños

Cardenal Raúl Silva Henríquez 15%

8.- Fundación de Instrucción Agrícola Adolfo

Matthei 2%

9.- Sociedad de Asistencia y Capacitación 5%

10.- Sociedad Pro-Ayuda al Niño Lisiado 10%

11.- Voto Nacional O'Higgins 7%

A partir de la fecha en que cualquiera de las entidades beneficiarias deje de desarrollar el fin principal para el cual fue instituida, que se declarará mediante decreto supremo fundado expedido a través del Ministerio de Hacienda o de Justicia, en el caso de las Corporaciones o Fundaciones, cesará en su derecho a participar del fondo a que se refiere este artículo y el porcentaje previsto a su respecto acrecerá al de los beneficiarios restantes, en proporción a la respectiva participación que a aquéllos corresponda.

LEY 20098
Art. 1° N° 4
D.O. 04.05.2006
NOTA

La participación de los beneficiarios se liquidará y pagará dentro de los diez primeros días de cada mes y comprenderá los recursos que hubieren ingresado al fondo dentro del tercer mes precedente al de liquidación y pago.

NOTA:

El Art. Transitorio de la LEY 20098, publicada el 04.05.2006, dispuso que ella comenzará a regir treinta días después de su publicación.

TITULO V (ARTS. 14-16)

Del Sistema de Pronósticos y Apuestas

CAPITULO I (ARTS. 14-15 bis)

De los Concursos



Artículo 14°.- DEROGADO

DL 1698, HACIENDA
Art. 10
D.O. 26.12.1975
LEY 19909
Art. único N° 7
D.O. 25.10.2003
NOTA

NOTA:

El Art. 10 del DL 1698, Hacienda, publicado el 26.12.1975, en su texto reemplazado por el N° 7 del Art. único de la LEY 19909, publicada el 25.10.2003, derogó el presente artículo a contar de su fecha de vigencia, la que está dispuesta por el Art. transitorio de la citada LEY 19909.

Artículo 15°.- DEROGADO

DL 1698, HACIENDA
Art. 10
D.O. 26.12.1975
LEY 19909
Art. único N° 7
D.O. 25.10.2003
NOTA

NOTA:

El Art. 10 del DL 1698, Hacienda, publicado el 26.12.1975, en su texto reemplazado por el N° 7 del Art. único de la LEY 19909, publicada el 25.10.2003, derogó el presente artículo a contar de su fecha de vigencia, la que está dispuesta por el Art. transitorio de la citada LEY 19909.

Artículo 15° bis.- DEROGADO

DL 1698, HACIENDA
Art. 10
D.O. 26.12.1975
LEY 19909
Art. único N° 7
D.O. 25.10.2003
NOTA

NOTA:

El Art. 10 del DL 1698, Hacienda, publicado el 26.12.1975, en su texto reemplazado por el N° 7 del Art. único de la LEY 19909, publicada el 25.10.2003, derogó el presente artículo a contar de su fecha de vigencia, la que está dispuesta por el Art. transitorio de la citada LEY 19909.

CAPITULO II (ART. 16-16)
De las destinaciones de las entradas
Artículo 16°.- DEROGADO

DL 1698, HACIENDA
Art. 10
D.O. 26.12.1975
LEY 19909



Art. único N° 7
D.O. 25.10.2003
NOTA

NOTA:

El Art. 10 del DL 1698, Hacienda, publicado el 26.12.1975, en su texto reemplazado por el N° 7 del Art. único de la LEY 19909, publicada el 25.10.2003, derogó el presente artículo a contar de su fecha de vigencia, la que está dispuesta por el Art. transitorio de la citada LEY 19909.

TITULO VI (ARTS. 17-18)

De las Inversiones

Artículo 17°.- Polla Chilena de Beneficencia, podrá invertir sus recursos propios y aquellos provenientes de los sorteos y concursos, en instrumentos del mercado de capitales de fácil liquidación en conformidad a las instrucciones que imparta el Ministerio de Hacienda.

DFL 120/60
Art 9°
DL 2.413/78
Art 1° N 5
VER NOTA 1

Artículo 18°.- A partir del 1° de Enero de 1979, el destino del remanente anual que se produzca en los fondos asignados a gastos de administración, como, asimismo, el de los excedentes de la Polla Chilena de Beneficencia, se establecerán conforme al artículo 29° del decreto ley N° 1.263, de 1975.

DL 2.43/78
Art 7°
VER NOTA 1

TITULO VII (ARTS. 19-22)

Disposiciones Generales

Artículo 19°.- Los boletos de Polla y los premios que deben pagarse como resultado del sistema de sorteos, como asimismo, las utilidades que se deriven de éste, estarán exentos de todo tipo de contribuciones y gravámenes fiscales y municipales.

DL 2.413/78
Art 5°
VER NOTA 1

Para los efectos de la ley sobre impuesto a la renta establecida en el artículo 1° del decreto ley N° 824, de 1974, se declara que la presente exención corresponde a la señalada en el N° 2 del artículo 40 de dicha ley, sin que sea aplicable lo dispuesto en el inciso final del referido artículo. Se entenderá igualmente que los sorteos estarán afectos a la exención señalada en el artículo 60, N° 9, del decreto ley N° 825, de 1974, sobre Impuestos a las Ventas y Servicios.

Artículo 20°.- Las tarjetas de apuestas y los premios que deban pagarse como resultado del sistema de pronósticos y apuestas, como asimismo, las utilidades que se deriven de él, estarán exentos de todo tipo de contribuciones y gravámenes, fiscales y municipales. Para los efectos del decreto ley número 824, de 1975, se declara que la presente exención corresponde a la señalada en el N° 2, del artículo 40, sin que sea aplicable lo dispuesto en el inciso final de dicho artículo.

DL 1.298/75
Art 6°
VER NOTA 1

Se entenderá, igualmente, que el concurso estará afecto a la exención que señala el artículo 60, N° 9, del decreto ley N° 825, sobre Impuestos a las Ventas y Servicios.

Artículo 21°.- DEROGADO

DL 1698, HACIENDA
Art. 10
D.O. 26.12.1975



LEY 19909
Art. único N° 7
D.O. 25.10.2003
NOTA

NOTA:

El Art. 10 del DL 1698, Hacienda, publicado el 26.12.1975, en su texto reemplazado por el N° 7 del Art. único de la LEY 19909, publicada el 25.10.2003, derogó el presente artículo a contar de su fecha de vigencia, la que está dispuesta por el Art. transitorio de la citada LEY 19909.

Artículo 22°.- Deróganse a contar del 29 de Marzo de 1960 todas las disposiciones legales y reglamentarias contrarias a las contenidas en el decreto con fuerza de ley N° 120, de 1960.

DFL 120/60
Art. 13°
DL 2.413/78,
Art 4°

Deróganse, asimismo, a contar del 29 de Diciembre de 1978, la ley N° 5.443; artículo 2°, de la ley 7.384; inciso segundo y tercero de la letra c) del artículo 6° de la ley 7.874; leyes N° 9.279 y 9.346; artículo primero de la ley N° 9.542 ; leyes N° 10.369, 11.826, 11.898, 12.072 y 15.041; Art.3° de la ley 16.720; ley N° 17.291, artículos 45° y 52°; de la ley 17.318; artículo 1° y 2°; de la ley 17.391; artículo 2° de la ley N° 17.431; decretos leyes N° 622 y 731, de 1974; 1.235 y 1.236, de 1.975 y 1.880, de 1977, y toda otra norma legal contraria o incompatible con las disposiciones del decreto ley N° 2.413, de 1978.

ARTICULOS TRANSITORIOS (ARTS. 1-4)

Artículo 1°.- Mediante decreto supremo del Ministerio de Hacienda, se establecerá el destino total o parcial del Fondo de Eventualidades de Polla Chilena de Beneficencia acumulado hasta el 31 de Diciembre de 1978 y de los recursos que puedan corresponder a la Sociedad Constructora de Establecimientos Hospitalarios.

DL 2.413/78,
Art 1 trans

Artículo 2°.- Lo dispuesto en el artículo 7 se entenderá sin perjuicio del régimen previsional aplicable a los empleados en servicio al 29 de Marzo de 1960.

DFL 120/60
Art 1 trans

Artículo 3°.- Facúltase a Polla Chilena de Beneficencia para que, previa autorización de los Ministros de Hacienda y Defensa Nacional, proceda a contratar los créditos, nacionales o extranjeros que fueren necesarios para la puesta en marcha del sistema de pronósticos y apuestas.

DL 1.298/75
Art 2° trans

Artículo 4°.- Polla Chilena de Beneficencia podrá deducir hasta un 20% de las entradas líquidas que se obtengan, con el objeto de efectuar el servicio mensual de los créditos que contrate en uso de la facultad concedida en el artículo anterior, siempre que el 10% contemplado para gastos de administración resulte insuficiente.

DL 1.298/75,
Art 3° trans

Tómese razón, comuníquese y publíquese.- AUGUSTO PINOCHET UGARTE, General de Ejército, Presidente de la República.- Sergio de Castro Spikula, Ministro de



Hacienda.

Lo que transcribo a Ud. para su conocimiento.-
Saluda atentamente a Ud.- Enrique Seguel Morel, Teniente
Coronel, Subsecretario de Hacienda.